

# 「星級有營食肆」食譜提交表

### "EatSmart Restaurant Star +" Recipe Submission Form

Department of Health

Received on\_

рераниеть от пеани	
食肆名稱 (中文)	
Restaurant Name (English):	
聯絡人姓名及職位	
Name and title of contact person:	
電話 Telephone:	
傳真 Fax:	
(由食肆填寫 To be completed by restaurant)	
I/ we undertake that all information and documents 請用 "✓" 檢視以下各項是否已於「3/2□ 材料的類別,如免治瘦牛肉、低脂□ 植物油的成分,如 <u>大豆油、菜籽油□ 以 茶匙 或 克</u> 為單位列明油、鹽□ 「3 少之選」的菜式必須連同已填寫□ 下列所提交的「3 少之選」食譜,將  Please use "✓" to check whether all the items are cl□ Type of ingredients. e.g. minced lean beef, l□ Oil. e.g. soybean oil, canola oil, corn oil etc□ List the quantity of oil, salt and sugar in teasp□ A completed checklist for "3 Less" dishes sho	· <u>數低脂芝士、無糖</u> 果醬等。 · <u>東米油</u> 等。 · <u>夏</u> 被 · <u>夏</u> 被 · <u>國</u> 的「『3 少之選』菜式評估表」一併提交。 · · · · · · · · · ·
姓名及職銜 Name & Title	日期 Date
27885608。 如有查詢,請與秘書處聯絡,電話	estaurant Star+" Secretariat (Address: Hong Kong Productivity Council - 3/F, HKPC ng) or fax to 27885608.

By Fax / mail Handled by

#### 樣本 SAMPLE

# 「3 少之選」食譜 "3 Less" Recipe

For official use only:		
☐ More fruit & vegetables	□3 Less	
□Satisfactory		
☐ Suggestions for improver	nent (refer to	
feedback form)		

菜式名稱 Name of Dish	香蒜肉碎豆角		(_4	人分量)	
有「營」標誌應用 EatSmart Logo(s) Used	請在適當的空格內加上 "✓" 號,可選多項。Please "✓" the appropriate box(es). ☑ 蔬果之選 ☑ 3 少之選 (請連同「3 少之選」菜式評估表提交) More Fruit and Vegetables 3 Less (Submitted with "3 Less Checklist")				
食材 Ingredients	材料名稱 Name of Ingredients  青豆角 瘦免治豬肉 紅椒 蒜蓉	分量 Quantity 300克 25克 1隻量	材料名稱 Name of Ingredients	分量 Quantity	
調味料 Seasonings (油、鹽和糖分量必須註明 清楚) (Please indicate the quantity of oil, salt and sugar used)	砂糖 菜籽油 生抽	1/2 茶匙 3 茶匙 1 茶匙	清湯 生粉水	3湯匙少許	
	1. 青豆角去頭尾、洗淨、切段、飛水備用。 2. 燒熱油,爆香蒜蓉、紅椒,下免治豬肉炒散。 3. 放入青豆角、生抽、砂糖及清湯,炒至熟透,埋生粉芡即可。				
	the recipe: (This column is for any amendm				

## 「3少之選」食譜 "3 Less" Recipe

For official use only:	
☐ More fruit & vegetables	□3 Less
☐ Satisfactory	
☐ Suggestions for improve	ement (refer to
feedback form)	

於參加簡介會前須向秘書處**提交最少一款「3少之選」**食譜。(如有需要,請自行另外複印此頁。)

菜式名稱			( )	<u>.</u> 分量)
Name of Dish			· · ·	
	*	· /22 日本 三十2日	(To serve _	
有「營」標誌應用			医多項。Please "✓" the approp	
EatSmart Logo(s) Used	口 蔬果之選		選 ( 請連同「3 少之選」菜式	
Eutomart Eogo(s) Cscu	More Fruit and Vegetables		Submitted with "3 Less Checkli	
	材料名稱	分量	材料名稱	分量
	Name of Ingredients	Quantity	Name of Ingredients	Quantity
食材				
Ingredients				
調味料				
Seasonings				
(油、鹽和糖分量必須註				
明清楚) (Please indicate the				
(Please indicate the quantity of oil, salt and				
sugar used)				
烹調方法				
Cooking Methods				
本人同意本食譜作以下修	」 :改: (此欄只適用於秘書處建論	(要修定的内容)		
	of the recipe: (This column is for any amenda			
<b>☆</b> 夕 ♡:	#夕 Na・	形やす	ngt * □ □ □ □	
簽名 Signature:	姓名 Name:		ost:日期 Date:	·



#### Checklist for "3 Less" Dishes

Name of dish:	

Prior to granting the "3 Less" Logo to a dish, please assess the dish with the following criteria and " $\checkmark$ " the appropriate option. If all the answers are "Not applicable / Yes", the dish fulfills the requirement of "3 Less". Please grant the "3 Less" Logo to it.

(Please make your own photocopies of this page if needed)

	Criteria	Please refer to the Definition of "3 Less" for details	Not Applicable	Yes	No	Remarks
Ch	oice of Ingredients					
1.	Use low- or reduced-fat ingredients and foods, e.g. steamed white rice, noodles in soup, non-fried noodles, lean meat, skinless poultry, non-fried plain soybean products, reduced-fat evaporated milk, reduced-fat cheese, etc	Grains, Meat, Poultry, Seafood, Eggs, Bean Products and Nuts				
2.	Use healthier vegetable oil, reduced-fat salad dressing and low-fat spread without added sugar	Fats & Oils / Salad Dressing / Spread				
3.	Use non-preserved ingredients	Vegetables, Meat, Poultry, Seafood, Eggs, Bean Products and Nuts				
4.	Use canned vegetables after blanching or reduced-salt canned vegetables, e.g. reduced-salt canned tomato puree	Vegetables				
5.	Use natural ingredients or herbs and spices, e.g. garlic, chilli, star anise, lemongrass, basil, etc. for flavoring	Seasonings				
6.	Use fruit and fruit products without added sugar, e.g. canned fruits in juice, fruit juice, dried fruits or jam without added sugar	Fruit				
Fo	od Preparation/ Cooking/ Mode of Serving					
7.	Low-fat cooking methods, e.g. steaming, boiling in broth, boiling, stewing, baking, stir-frying with small amount of oil					
8.	Thin spread or serve spread separately for sandwiches and toasts					
9.	Serve grains and dishes with sauce separately, except baked rice, baked paste, pizza and baked potato	Preparation of Ingredients /				
10.	. Serve low-fat salad dressing or sauce separately	Cooking Methods / Mode of Serving				
11.	Dish / Food has already used the least amount of sugar and seasonings with salt (including soy sauce) for favor. Ready-to-use sauce, chicken powder and MSG are not used					
12.	Provide beverages and desserts without added sugar, serve sugar or sweetener separately	)				

Congratulations! If all the answers above are either "Not Applicable" or "Yes", the dish concerned will be considered a healthier option. Please grant the "3 Less" Logo to it and recommend it to your patrons.

Don't forget that if fruit and vegetables are the sole ingredients of the dish, or they occupy at least twice (or 4 times if uncooked vegetables) as much as the amount of meat and its alternatives present in dish, please also grant the "More fruit and vegetables" Logo to it!

Assessor:(Signature)		
(Name / Post)	Date of Assessment:	



## 「3少之選」菜式評估表

<b>菜式名稱:</b> 為菜式加上「3少之選」標誌前,請以下列名的全屬「是/不適用」欄,代表該菜式已符合					_
標誌。	1 7 少之迭」的安	水。朗心為	讨改 但 5	米八川	工 3 少之医」的
(如有須要,請自行另外複印此頁。) 要求	詳見「3少之選」 定義內的	不適用	是	否	備註
材料選擇	, , , , , ,				
1. 選用低脂或較低脂的材料及食物,如白飯、湯麵、非油炸的麵、瘦肉、去皮禽肉、非油炸的原味豆類製品、較低脂淡奶、較低脂芝士等。	穀物類、肉類、 家禽、海鮮、雞 蛋、豆類及果仁				
2. 選用較健康的植物油、較低脂肪的沙律 醬、較低脂肪及無添加糖分麵包塗醬。	油脂類/沙律醬/麵包塗醬			٥	
3. 選用非醃製的材料。	蔬菜、肉類、家 禽、海鮮、雞蛋、 豆類及果仁			<u> </u>	
4. 選用已「出水」或低鹽分的罐頭蔬菜, 如較低鹽分罐頭茄蓉。	蔬菜類				
5. 選用天然材料或香料,如蒜頭、辣椒、 八角、香茅、紫蘇葉等調味。	調味料			٠	
6. 選用無添加糖分的水果及其製品,如果 汁浸的罐頭雜果、無添加糖分的果汁、 乾果或果醬等。	水果			<u> </u>	
材料預備/烹調/供應模式					
7. 低脂烹調方法,如蒸、上湯浸、焯、炆、 焗、少油快炒等。				0	
8. 預備三文治或多士等食物時,只塗上簿簿的一層或分開供應麵包塗醬。					
9. 穀物類與有芡汁的食物分開供應,焗飯、焗意粉、薄餅和焗薯除外。					
10. 分開供應醬汁、低脂沙律醬等佐料。	材料預備/烹 煮方法/供應				
11. 菜式/食物已用最少的糖分和鹽分的調味料(包括豉油)調味,並無使用現成的醬料、雞粉及味精。	模式				
<b>12</b> . 提供無添加糖分的飲品或甜品,另行供應糖或代糖。					
恭喜你!若上列各項全選「是/不適用」,這道菜式已是較健康的選擇了,請為它貼上 「3少之選」標誌,並多向你的客人推介吧! 不要忘記!若此菜式的材料同時全屬蔬果類或以體積計,蔬果類是肉類及其代替品的兩倍或以上(若蔬菜未經烹煮,則是肉類及其代替品的四倍或以上),請多加 「蔬果之選」的標誌啊! 評核人:(簽名)					

(姓名/職位)\_\_\_\_\_

評核日期:\_\_\_\_\_